

# PHILIPS

Cuffie

Serie 4000

TAK4200



## Istruzioni per l'uso

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Sommario

<b>1</b>	<b>Importanti istruzioni di sicurezza</b>	<b>2</b>
	Sicurezza per l'udito	2
	Informazioni generali	2
<b>2</b>	<b>Cuffie Bluetooth</b>	<b>4</b>
	Contenuto della confezione	4
	Altri dispositivi	4
	Panoramica sulle cuffie wireless Bluetooth	5
<b>3</b>	<b>Attività iniziali</b>	<b>6</b>
	Ricaricare la batteria	6
	Associare le cuffie al dispositivo Bluetooth per la prima volta	6
	Associare le cuffie a un altro dispositivo Bluetooth	7
<b>4</b>	<b>Utilizzare le cuffie</b>	<b>8</b>
	Collegamento delle cuffie al dispositivo Bluetooth	8
	Gestione delle chiamate e della musica	8
	Assistente vocale	9
	Effetto luce	9
	Condivisione dell'audio	9
	Stato dell'indicatore LED delle cuffie	9
<b>5</b>	<b>Personalizzazione dell'audio sull'app Philips Headphones</b>	<b>10</b>
	Impostazione del limite di riproduzione	11
	Impostazione del limite del volume	11
	Possibilità di ascoltare la propria voce	12
<b>6</b>	<b>Ripristino delle cuffie</b>	<b>13</b>
<b>7</b>	<b>Dati tecnici</b>	<b>13</b>
<b>8</b>	<b>Avviso</b>	<b>14</b>
	Dichiarazione di conformità	14
	Smaltimento del vecchio prodotto e della batteria	14
	Rimozione della batteria integrata	14
	Conformità ai requisiti EMF	14
	Informazioni per il rispetto ambientale	15
	Dichiarazione di conformità	15
<b>9</b>	<b>Marchi</b>	<b>17</b>
<b>10</b>	<b>Domande frequenti</b>	<b>17</b>

# 1 Importanti istruzioni di sicurezza

## Sicurezza per l'udito



### Pericolo

- Per evitare danni all'udito, limitare i tempi di ascolto con le cuffie ad alto volume e impostare un livello di volume sicuro. Più alto è il volume, minore è il tempo di ascolto che rientra nei parametri di sicurezza.

Quando si utilizzano le cuffie, attenersi alle indicazioni seguenti.

- La riproduzione deve avvenire a un volume ragionevole e per periodi di tempo non eccessivamente lunghi.
- Fare attenzione a non aumentare continuamente il volume mentre l'udito si adatta.
- Non alzare il volume a un livello tale da non sentire i suoni circostanti.
- Nelle situazioni potenzialmente pericolose è necessario prestare attenzione o interrompere temporaneamente l'ascolto.
- Un livello di pressione sonora eccessivo di auricolari e cuffie può provocare la perdita dell'udito.
- L'uso delle cuffie con entrambe le orecchie coperte durante la guida non è raccomandato e potrebbe essere illegale in alcune aree.
- Per la propria sicurezza, evitare di distrarsi ascoltando musica o con telefonate mentre ci si trova nel traffico oppure in altri ambienti potenzialmente pericolosi.

## Informazioni generali

Per evitare danni o malfunzionamenti:

### Attenzione

- Non esporre le cuffie a calore eccessivo.
- Non far cadere le cuffie.
- Le cuffie non devono essere esposte a gocce o schizzi (fare riferimento alla classificazione IP del prodotto specifico).
- Non immergere le cuffie in acqua.
- Non ricaricare le cuffie se il connettore o la presa sono bagnati.
- Non utilizzare alcun agente pulente che contenga alcol, ammoniaca, benzene o sostanze abrasive.
- Utilizzare un panno pulito e umido per pulire regolarmente le cuffie, in particolare i condotti del suono e i fori del microfono, ed evitare l'accumulo di sostanze come sudore o cerume.
- Se nei condotti del suono, nei fori dell'aria o nei fori del microfono rimangono tracce di sudore o gocce d'acqua, il livello del suono diminuirà temporaneamente o si interromperà del tutto. Questo fenomeno non è indicativo di un malfunzionamento. Utilizzare un panno morbido e umido per asciugare accuratamente le cuffie. In alternativa, rimuovere i copriauricolari, ruotare i condotti del suono verso il basso e picchiettare delicatamente le cuffie circa cinque volte su un panno asciutto o simile per rimuovere l'eventuale acqua raccolta all'interno.
- Assicurarsi che le cuffie siano completamente asciutte prima di ricaricarle e utilizzarle. Evitare l'uso di tamponi imbevuti di alcol o altre sostanze per la pulizia.
- La batteria integrata non deve essere esposta a temperature eccessivamente alte quali luce solare, fuoco ecc.
- Pericolo di esplosione se la batteria non viene sostituita in maniera corretta. Sostituire solo con lo stesso tipo o tipo equivalente.
- Per raggiungere il grado IP specifico, il coperchio dello slot di ricarica deve essere chiuso.
- Lo smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo, o la frantumazione o il taglio meccanico di una batteria, può provocare un'esplosione.
- Lasciare una batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata può provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.
- Una batteria sottoposta a una pressione dell'aria estremamente bassa può provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.

- La sostituzione di una batteria con una di tipo errato rischia di danneggiare gravemente le cuffie e la batteria (ad esempio, nel caso di alcuni tipi di batterie al litio).
- Se le cuffie non vengono utilizzate per un lungo periodo, la batteria ricaricabile inizierà a perdere la carica originale. Per evitare questa perdita, ricaricare completamente la batteria almeno una volta ogni tre mesi.
- Per evitare rischi di incendio, l'apparecchiatura è alimentata solo da una fonte di alimentazione esterna con potenza in uscita conforme a PS1 (con capacità in uscita inferiore o uguale a 15 W).

#### Temperature e umidità di esercizio e di conservazione

- Conservare in un luogo in cui la temperatura è compresa tra -20 °C e 50 °C con un'umidità relativa fino al 90%.
- Utilizzare in un luogo in cui la temperatura è compresa tra 0 °C e 45 °C con un'umidità relativa fino al 90%.
- A temperature alte o basse, la durata delle batterie potrebbe ridursi.

## 2 Cuffie Bluetooth

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto su [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). Con queste cuffie Philips è possibile:

- Effettuare comode chiamate in vivavoce wireless
- Ascoltare e gestire musica in modalità wireless
- Passare dalle chiamate alla musica

---

### Contenuto della confezione



Cuffie wireless on-ear per bambini  
Philips TAK4200



Cavo di ricarica Tipo-C (solo per ricarica)



Guida rapida



Garanzia globale



Opuscolo sulla sicurezza

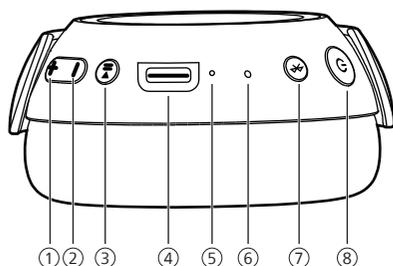
---

### Altri dispositivi

Un telefono cellulare o un dispositivo (ad es. notebook, tablet, adattatori Bluetooth, lettori MP3 ecc.) che supporta Bluetooth ed è compatibile con le cuffie (consultare la sezione "Dati tecnici" a pagina 13).

---

## Panoramica sulle cuffie wireless Bluetooth



- ① Aumento volume/  
Traccia successiva
- ② Riduzione volume/  
Traccia precedente
- ③ Riproduci/Pausa
- ④ Slot di ricarica Type-C
- ⑤ Indicatore LED
- ⑥ Microfono
- ⑦ MFB (pulsante multifunzione)
- ⑧ Accensione/Spengimento
- ⑨ Spia LED RGB bambini

# 3 Attività iniziali

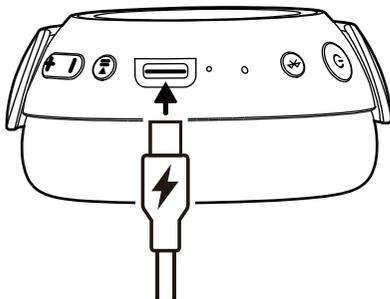
## Ricaricare la batteria

### Nota

- Prima di utilizzare le cuffie, ricaricare la batteria per 2 ore per garantirne capacità e durata ottimali.
- Utilizzare solo il cavo di ricarica USB originale per evitare danni.
- Terminare la chiamata prima di ricaricare. Il collegamento delle cuffie per la ricarica le spegnerà.
- Se le cuffie non vengono utilizzate per un lungo periodo, la batteria ricaricabile inizierà a perdere la carica originale. Per evitare questa perdita, ricaricare completamente la batteria almeno una volta ogni tre mesi.

Collegare un'estremità del cavo USB-C alle cuffie e l'altra estremità a una fonte di alimentazione.

- ↳ Il LED diventa bianco durante la ricarica e si spegne quando le cuffie sono completamente cariche.



### Suggerimento

- Normalmente, una ricarica completa richiede 2 ore.

## Associare le cuffie al dispositivo Bluetooth per la prima volta

- 1 Assicurarsi che le cuffie siano completamente cariche e spente.
- 2 Tenere premuto il pulsante di alimentazione per 2 secondi, le cuffie saranno in modalità di associazione e pronte per la connessione.
  - ↳ Il LED sulle cuffie lampeggia in modo alternato in bianco e blu.
  - ↳ Le cuffie sono in modalità di associazione e pronte per l'associazione con un dispositivo Bluetooth (ad es. un telefono cellulare).
- 3 Attivare la funzione Bluetooth del dispositivo Bluetooth.
- 4 Associare le cuffie al dispositivo Bluetooth, fare riferimento al Manuale utente del dispositivo Bluetooth.

### Nota

- Dopo l'accensione, se le cuffie non riescono a trovare alcun dispositivo Bluetooth precedentemente connesso, impostarle in modalità di associazione (premere il pulsante MFB per 5 secondi).

L'esempio seguente mostra come associare le cuffie con il dispositivo Bluetooth.

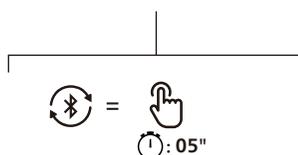
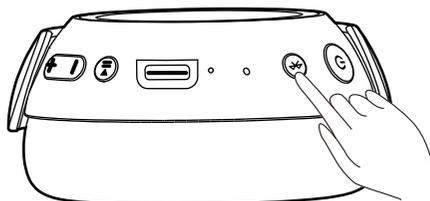
- 1 Attivare la funzione Bluetooth del dispositivo Bluetooth e selezionare **Philips TAK4200**.
- 2 Inserire la password delle cuffie "0000" (4 zeri) se richiesta. Per i dispositivi dotati di Bluetooth 3.0 o versioni successive, non è necessario inserire una password.



Philips TAK4200

## Associare le cuffie a un altro dispositivo Bluetooth

Se si desidera associare un altro dispositivo Bluetooth alle cuffie, accendere le cuffie, premere il pulsante MFB per 5 secondi e rilevare il secondo dispositivo come per l'associazione normale.



### Nota

- Le cuffie possono memorizzare 4 dispositivi in memoria. Se si tenta di associare più di 4 dispositivi, il primo dispositivo associato viene sostituito da quello nuovo.

# 4 Utilizzare le cuffie

## Collegamento delle cuffie al dispositivo Bluetooth

- 1 Accendere il telefono cellulare/dispositivo Bluetooth.
- 2 Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere le cuffie.
  - ↳ Il LED blu è acceso per 1 secondo
  - ↳ Le cuffie si ricollegano automaticamente all'ultimo telefono cellulare/dispositivo Bluetooth connesso. Se l'ultimo dispositivo non è disponibile, le cuffie entrano in modalità di associazione



### Suggerimento

- Se si accende il telefono cellulare/dispositivo Bluetooth o si attiva la funzionalità Bluetooth dopo aver acceso le cuffie, occorre ricollegare manualmente le cuffie e il cellulare telefono/dispositivo Bluetooth.



### Nota

- Se le cuffie non riescono a connettersi a qualsiasi dispositivo Bluetooth nella loro portata entro 5 minuti, si spengono automaticamente per prolungare l'autonomia della batteria.

## Gestione delle chiamate e della musica

### Accensione/Spengimento

Azione	Pulsante	Funzionamento
Accensione delle cuffie		Tenere premuto per 2 secondi
Spengimento delle cuffie		Tenere premuto per 2 secondi ↳ Il LED blu è acceso per 1 secondo

### Controllo della musica

Azione	Pulsante	Funzionamento
Riproduzione/Pausa del brano musicale		Premere una volta
Aumenta volume		Premere una volta
Diminuisci volume		Premere una volta
Traccia precedente		Pressione a lungo
Traccia successiva		Pressione a lungo

### Controllo chiamate

Azione	Pulsante	Funzionamento
Accettare/Riagganciare una chiamata		Premere una volta
Rifiutare una chiamata		Pressione a lungo
Cambiare chiamante durante una chiamata		Premere una volta

## Assistente vocale

Azione	Pulsante	Funzionamento
Attivare assistente vocale (Siri/Google)	MFB	Premere due volte
Interrompere assistente vocale	MFB	Premere una volta

## Effetto luce

Azione	Pulsante	Funzionamento
Attiva effetto luce	▶	Pressione a lungo
Interrompi effetto luce	▶	Premere a lungo di nuovo dopo 5 secondi dall'attivazione
Cambia effetto luce	▶	Premere a lungo di nuovo entro 5 secondi dall'attivazione



### Nota

1. È possibile cambiare effetto luce nell'app Philips Headphones. Vi sono 8 effetti luce abbaglianti che è possibile selezionare.
2. È necessario premere a lungo il pulsante **riproduci/pausa** entro 5 secondi dall'attivazione per modificare gli effetti di luce. Assicurarsi di passare all'effetto successivo entro 5 secondi; dopo 5 secondi è necessario ricominciare dalla fase di attivazione.

## Condivisione dell'audio

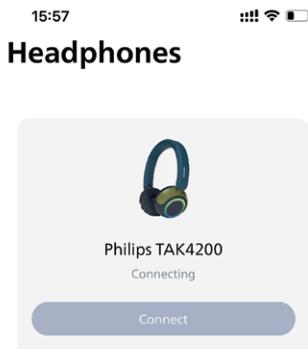
Azione	Pulsante	Funzionamento
Abilita condivisione audio	MFB	Premere 4 volte entro 1 secondo
Disabilita condivisione audio	MFB	Premere 4 volte entro 1 secondo

## Stato dell'indicatore LED delle cuffie

Stato delle cuffie	Indicatore
Le cuffie sono collegate a un dispositivo Bluetooth	Il LED blu lampeggia ogni 5 secondi
Le cuffie sono pronte per l'associazione	Il LED lampeggia in blu e bianco alternativamente
Le cuffie over-ear sono accese ma non collegate a un dispositivo Bluetooth	Il LED bianco lampeggia ogni 7 secondi
Livello di batteria basso	Il LED bianco lampeggia ogni 5 secondi

# 5 Personalizzazione dell'audio sull'app Philips Headphones

Assicurarsi che il dispositivo sia connesso alle cuffie.



Scansionare il codice QR/premere il pulsante "Scarica" o cercare "Philips Headphones" nell'App Store di Apple o su Google Play per scaricare l'app.

## Connettersi

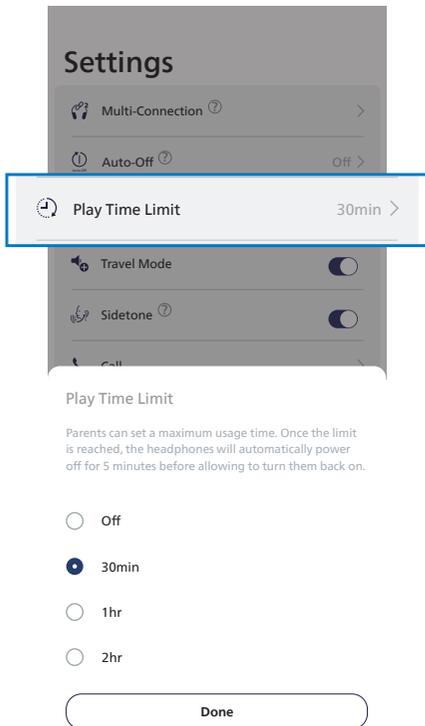


[philips.to/headapp](https://philips.to/headapp)

L'app Philips Headphones offre il controllo della musica che si ascolta. È possibile personalizzare il suono in modo che la musica e l'esperienza di chiamata si adattino sempre meglio alle proprie esigenze.

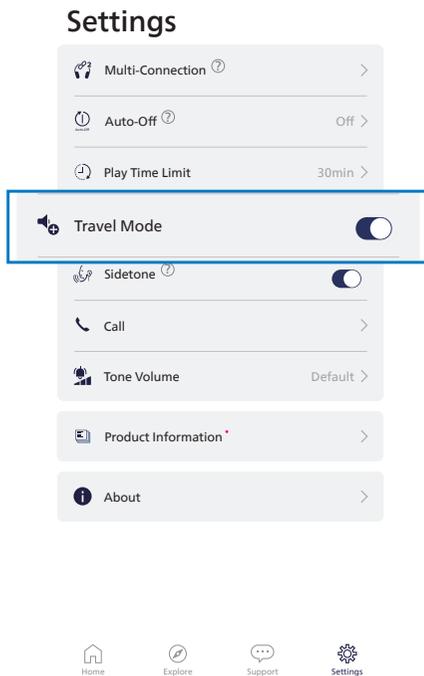
## Impostazione del limite di riproduzione

Fare clic su "**Impostazioni**" nel menu in basso dell'app e fare clic su "**Limite riproduzione**" per impostare il tempo di riproduzione su 30 minuti, 1 ora o 2 ore.



## Impostazione del limite del volume

Nel menu "**Impostazioni**" dell'app, l'impostazione predefinita di "**Modalità viaggio**" sarà **DISATTIVATA**, il volume massimo è limitato a 75 dB. Quando la "**Modalità viaggio**" è **ATTIVA**, il volume massimo sarà limitato a 85 dB.



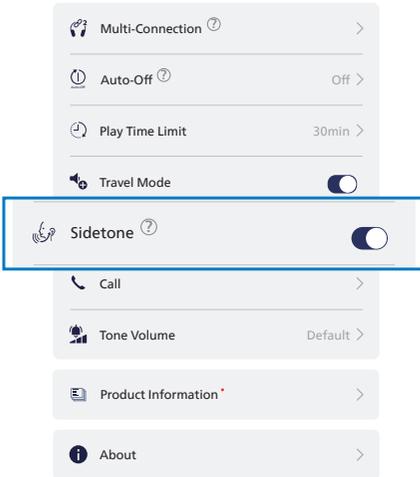
- ↳ Si sentirà un messaggio vocale che indica "**Limite riproduzione**" e la musica verrà messa in pausa quando viene raggiunto il limite di riproduzione. Nello stesso momento si spegneranno le cuffie.
- ↳ È necessario attendere 5 minuti per riaccendere le cuffie se si desidera continuare la riproduzione dal dispositivo connesso. Se il tempo di attesa **NON** supera 5 minuti, viene riprodotto un messaggio vocale che indica "**Limite di riproduzione**".

---

## Possibilità di ascoltare la propria voce

Nel menu "**Impostazioni**" dell'app, attivare "**Tono laterale**" in modo da poter sentire la propria voce mentre si legge.

### Settings



## 6 Ripristino delle cuffie

In caso di problemi di associazione o connessione, è possibile seguire la procedura seguente per ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica delle cuffie.

- 1 Sul dispositivo Bluetooth, andare al menu Bluetooth e rimuovere **Philips TAK4200** dall'elenco dei dispositivi.
- 2 Disattivare la funzione Bluetooth del dispositivo Bluetooth.
- 3 Accendere le cuffie.
- 4 Tenere premuti contemporaneamente i pulsanti Volume - e Volume + per 4 secondi.
- 5 Seguire i passaggi indicati nella sezione "Utilizzare le cuffie - Collegamento delle cuffie al dispositivo Bluetooth".
- 6 Associare le cuffie al dispositivo Bluetooth e selezionare **Philips TAK4200**.

## 7 Dati tecnici

- Durata della riproduzione musicale: 45 ore
- Tempo di conversazione: 19 ore
- Tempo di attesa: 180 giorni
- Tempo di ricarica: 2 ore
- Batteria ai polimeri di litio ricaricabile (300 mAh)
- Versione Bluetooth: 5.4
- Profili Bluetooth compatibili:
  - HFP (profilo vivavoce)
  - A2DP (profilo di distribuzione audio avanzato)
  - AVRCP (profilo di controllo remoto audio video)
- Codec audio supportati: SBC
- Intervallo di frequenze: 2,402-2,480 GHz
- Potenza del trasmettitore: < 10 dBm
- Campo di funzionamento: Fino a 10 metri
- Spegnimento automatico
- Presa USB-C di ricarica
- Avviso di batteria scarica: disponibile
- Condivisione dell'audio



### Nota

- Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

## 8 Avviso

### Dichiarazione di conformità

Con la presente, TP Vision Europe B.V. dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva RED 2014/53/EU e delle UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No. 1206. La Dichiarazione di conformità è reperibile su [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Smaltimento del vecchio prodotto e della batteria



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo su un prodotto indica che il prodotto è conforme alla direttiva europea 2012/19/EU.

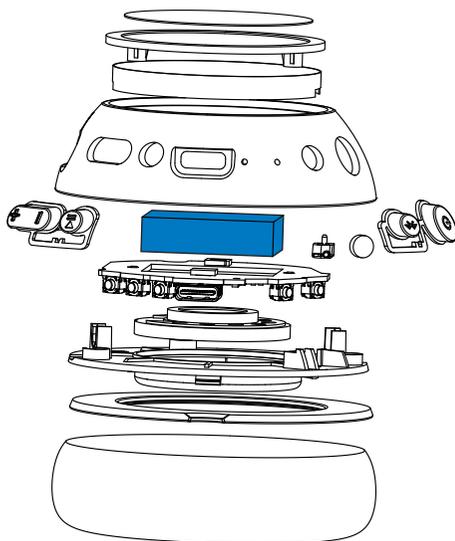


Questo simbolo significa che il prodotto contiene batterie per cui si applica la Regolamentazione europea (EU) 2023/1542 e che non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici. Informarsi sul sistema locale di raccolta differenziata per prodotti elettrici ed elettronici e batterie. Seguire le norme locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento di prodotti vecchi e batterie aiuta a prevenire conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana.

### Rimozione della batteria integrata

Se nel proprio Paese non è presente alcun sistema di raccolta differenziata/riciclo dei prodotti elettronici, è possibile tutelare l'ambiente rimuovendo e riciclando la batteria prima di smaltire le cuffie.

- Assicurarsi che le cuffie over-ear siano scollegate dalla custodia di ricarica prima di rimuovere la batteria.



### Conformità ai requisiti EMF

Questo prodotto è conforme a tutti gli standard e alle norme relativi all'esposizione ai campi elettromagnetici.

---

## Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

---

## Dichiarazione di conformità

Il dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

- 1. Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e**
- 2. Questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze in ingresso, incluse interferenze che possano causare comportamenti indesiderati.**

### Norme FCC

Questa apparecchiatura è stata collaudata e ritenuta conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della parte 15 delle norme FCC. Tali limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole da interferenze dannose nelle installazioni residenziali. Questa apparecchiatura produce, utilizza e può irradiare frequenze radio e, se non installata e utilizzata osservando il manuale di istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio.

Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non avvengano interferenze in una determinata installazione. Se l'apparecchiatura causa interferenze alla ricezione radio o televisiva, che

può essere determinata spegnendo e accendendo l'apparecchiatura, s'invita l'utente a correggere l'interferenza adottando una o più tra le seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra apparecchiatura e ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Per assistenza, rivolgersi al rivenditore o a un tecnico radio/TV esperto.

### Dichiarazione FCC sull'esposizione alle radiazioni:

Questa apparecchiatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla normativa FCC per ambienti non controllati.

Questo trasmettitore non può essere posizionato od operare insieme ad altre antenne o trasmettitori.

**Attenzione:** si avvisa l'utente che eventuali cambiamenti o modifiche non espressamente approvate dal soggetto responsabile per la conformità potrebbero annullare il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura.

### Canada:

Questo dispositivo contiene trasmettitori/ricevitori esenti da licenza conformi alla normativa canadese sull'innovazione, la scienza e lo sviluppo economico. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) questo dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze in ingresso, incluse interferenze che possano causare comportamenti indesiderati del dispositivo stesso. CAN ICES-(B)/NMB-(B)

## **Dichiarazione IC sull'esposizione alle radiazioni:**

Questa apparecchiatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla normativa canadese per ambienti non controllati.

Questo trasmettitore non può essere posizionato od operare insieme ad altre antenne o trasmettitori.

## 9 Marchi

---

### Bluetooth

Il marchio e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e l'utilizzo di tali marchi da parte di MMD Hong Kong Holding Limited è consentito su licenza. Gli altri nomi e marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

### Siri

Siri è un marchio di Apple Inc., registrato negli Stati Uniti e in altri Paesi.

### Google

Google e Google Play sono marchi di Google LLC.

## 10 Domande frequenti

**Le cuffie Bluetooth non si accendono.**  
Il livello della batteria è basso. Ricaricare le cuffie.

**Non è possibile associare le cuffie Bluetooth a un dispositivo Bluetooth.**  
La funzione Bluetooth è disabilitata. Abilitare la funzione Bluetooth sul dispositivo Bluetooth e accendere il dispositivo Bluetooth prima di accendere le cuffie.

**Come ripristinare l'associazione.**  
Lasciare che le cuffie rimangano in modalità di associazione (la luce bianca e quella blu lampeggiano alternativamente), tenere premuti insieme i pulsanti "Volume +" e "Volume-" per più di quattro secondi finché il LED blu non si accende.

**È possibile sentire la musica ma non è possibile controllarla sul dispositivo Bluetooth (ad esempio riprodurre/mettere in pausa/andare al brano successivo/precedente).**  
Accertarsi che la sorgente audio Bluetooth supporti il profilo AVRCP (vedere "Dati tecnici" a pagina 13).

**Il volume delle cuffie è troppo basso.**  
Alcuni dispositivi Bluetooth non possono collegare il livello del volume con le cuffie tramite la sincronizzazione del volume. In questo caso, occorre regolare il volume sul dispositivo Bluetooth in modo indipendente per ottenere un livello di volume appropriato. Con le cuffie per bambini, se non si riesce a sentire in modo chiaro, potrebbe essere che sia applicato un limite al volume (inferiore a 75 dB). Controllare la sezione Impostazione limite volume per regolare il volume.

### **Il dispositivo Bluetooth non riesce a trovare le cuffie.**

- Le cuffie potrebbero essere collegate a un dispositivo già associato in precedenza. Spegnerne il dispositivo o spostarlo al di fuori del raggio d'azione.
- Le associazioni precedenti potrebbero essere state reimpostate oppure le cuffie sono state associate in precedenza a un altro dispositivo. Associare nuovamente le cuffie al telefono come indicato nel manuale utente (vedere "Associare le cuffie al dispositivo Bluetooth per la prima volta" a pagina 6).

### **Le mie cuffie Bluetooth sono collegate a un telefono cellulare con funzione Bluetooth stereo, ma la musica viene riprodotta esclusivamente dall'altoparlante del telefono cellulare.**

Fare riferimento al manuale utente del telefono cellulare in uso. Selezionare l'ascolto della musica tramite le cuffie.

### **La qualità dell'audio è bassa e disturbata.**

- Il dispositivo Bluetooth è fuori campo. Ridurre la distanza tra le cuffie in uso e il dispositivo Bluetooth o rimuovere gli ostacoli fra i due dispositivi.
- Ricaricare le cuffie.

### **Pulire regolarmente le cuffie.**

- Utilizzare un panno pulito e umido per pulire regolarmente le cuffie, in particolare i condotti del suono e i fori del microfono, ed evitare l'accumulo di sostanze come sudore o cerume.
- Se nei condotti del suono, nei fori dell'aria o nei fori del microfono rimangono tracce di sudore o gocce d'acqua, il livello del suono diminuirà temporaneamente o si interromperà del tutto. Questo fenomeno non è indicativo di un malfunzionamento. Utilizzare un panno morbido e umido per asciugare accuratamente le cuffie. In alternativa, rimuovere i copriauricolari, ruotare i condotti del suono verso il basso e picchiettare delicatamente le cuffie circa 5 volte su un panno asciutto o simile per rimuovere l'eventuale acqua raccolta all'interno.
- Assicurarsi che le cuffie siano completamente asciutte prima di ricaricarle e utilizzarle. Evitare l'uso di tamponi imbevuti di alcol o altre sostanze per la pulizia.

### **Ricaricare regolarmente le cuffie.**

Se le cuffie non vengono utilizzate per un lungo periodo, la batteria ricaricabile inizierà a perdere la carica originale. Per evitare questa perdita, ricaricare completamente la batteria almeno una volta ogni tre mesi.

Per ulteriore assistenza,  
visitare [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



2025 © MMD Hong Kong Holding Limited. Tutti i diritti riservati.

Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

Philips e il logo a forma di scudo Philips sono marchi registrati di Koninklijke Philips N.V. e sono utilizzati su licenza. Questo prodotto è fabbricato da e venduto su responsabilità di MMD Hong Kong Holding Limited o una delle sue affiliate e MMD Hong Kong Holding Limited è il garante del prodotto. Tutti gli altri nomi di società e prodotti possono essere marchi delle rispettive società a cui sono associati.

